

台灣國際扶輪青少年交換協會
Taiwan Rotary Youth Exchange Multidistrict Program (TRYEMP)

110 台北市信義區信義路五段 5 號 5G21
5G21, No. 5, Section 5, Xinyi Rd, Xinyi District,
Taipei City, 110, Taiwan
Tel: 886-2-2756-6656 Fax: 886-2-2756-6598

理事長 侯玳梁 DG D.L.
副理事長 李博信 DG Marine
副理事長 曾國峰 DG Gordon



日期：2025 年 01 月 15 日
文號：DH-TRYEMP-250110-043

(函)

受文者：2024-25 年度 Inbound 交換學生、接待家庭、接待社

副本：總監當選人 林振邦 DGE James	林政邦 DGE Capital	張璿真 DGE Jenny
3521 地區秘書長	靳蔚文 DS Vivian	
3522 地區秘書長	莊政輝 DS Robot	
3523 地區秘書長	蘇靖媛 DS Sofie	
3521 地區總監提名人	林碧堂 DGN Boger	
3522 地區總監提名人	龍明道 DGN Auto	
3523 地區總監提名人	楊樑福 DGN Jassy	
財務召集人 張耿禧 CP Angus	法務召集人	曹志仁 PP Lawrence
青少年服務主委 謝伊婷 PP Rita	曾鴻翌 CP Jacky	林致宇 CP Steven
國際扶輪 3521 地區辦事處	3522 地區辦事處	3523 地區辦事處
TRYEMP 各青少年交換委員		

主旨：函請 TRYEMP 青少年交換 Inbound 學生報名參加 2025 年環島旅行

說明：

一、2025 年 TRYEMP Inbound 學生環島旅行 Round the Island Trip 即日起開始受理報名，相關資訊如下：

旅行日期：2025 年 5 月 27 日(二)~6 月 5 日(四)

報名日期：即日起至 2025 年 1 月 22 日(三)止

旅行費用：美金 1,200 元整 或 新台幣 39,000 元整

※報名繳費後如遇需取消之情形，則依旅遊定型化契約規定
TRYEMP 須收取旅行社退款之 50% 作為行政費用，僅退還餘
款之等額新台幣(學生須自行吸收匯差及手續費)。

繳費日期：即日起至 2025 年 2 月 12 日(三)止

報名通知：詳附件一

行程表：詳附件二

二、請報名旅行之 Inbound 學生填寫以下表格，於報名截止日 2025 年 1 月 22 日前，將以下表格電子檔先 E-Mail 至協會 rye@tryemp.org，並於 2025 年 2 月 12 日(三)前將正本寄(送)至協會辦公室，所有表格中須簽名處，務必要簽名齊全，文件或簽名不全者，恕不受理報名。

台灣國際扶輪青少年交換協會
Taiwan Rotary Youth Exchange Multidistrict Program (TRYEMP)

110 台北市信義區信義路五段 5 號 5G21
5G21, No. 5, Section 5, Xinyi Rd, Xinyi District,
Taipei City, 110, Taiwan
Tel: 886-2-2756-6656 Fax: 886-2-2756-6598

理 事 長 侯玳梁 DG D.L.
副理事長 李博信 DG Marine
副理事長 曾國峰 DG Gordon



1. 2024 TRYEMP inbound 環島旅行報名表 2025 Round the Island Trip Application form，詳附件三。
2. 交換學生地區外(環島)旅行申請書 OUT OF DISTRICT TRAVEL APPLICATION FORM，詳附件四。
3. 地區外(環島)旅行學生家長同意書 OUT OF DISTRICT TRAVEL PARENTS' AGREEMENT，詳附件五。

三、請於 **2025 年 2 月 12 日前繳費**，繳納美金請匯款至以下銀行帳戶：

Bank : CATHAY UNITED BANK, TAIPEI, TAIWAN

Address : No.230, Section 5, Nanjing E RD., Taipei, Taiwan R.O.C.

Account No : 264-08-712855-2

**Account Name : TAIWAN ROTARY YOUTH EXCHANGE
MULTIDISTRICT PROGRAM**

SWIFT CODE : UWCBTWTP

Beneficiary's Telephone NO. : 886-2-2756-6656

或繳納新台幣請匯款至以下銀行帳戶：

國泰世華銀行 華山分行

帳號：118-03-501029-8

戶名：台灣國際扶輪青少年交換協會侯玳梁

將匯款單(註明 Inbound 學生姓名)E-mail 至 rye@tryemp.org 方完成繳費程序。

- 四、本環島旅行為自由參加，請各位 Inbound 學生踴躍報名，並請接待家庭/接待社協助 Inbound 學生完成報名程序。
- 五、旅行費用若在匯款時產生手續費，需自行吸收，協會收到全額費用才算是報名成功。
- 六、報名參加旅行之 Inbound 學生，協會將代發文向該接待學校請假，未參加旅行之學生仍須到校上課，請接待家庭協助告知及叮嚀。
- 七、如遇天災等緊急情況或基於安全考量，協會將保留取消以及對環島旅行的行程修改、調整之權利。
If there is emergency situation or safety concerns, TRYEMP remains the right to cancel or adjust the trip schedule.

台灣國際扶輪青少年交換協會
Taiwan Rotary Youth Exchange Multidistrict Program (TRYEMP)

110 台北市信義區信義路五段 5 號 5G21
5G21, No. 5, Section 5, Xinyi Rd, Xinyi District,
Taipei City, 110, Taiwan
Tel: 886-2-2756-6656 Fax: 886-2-2756-6598

理 事 長 侯玳梁 DG D.L.
副理事長 李博信 DG Marine
副理事長 曾國峰 DG Gordon



八、參加名額最多 36 人，以報名繳費順序為準，如報名人數未達 30 人，協會將保留取消以及對環島旅行的行程修改、調整之最終權利。

The maximum number of participants is 36, and the order of registration and payment is subject, if the applicant is no more than 30 people, TRYEMP remains the final right to cancel or adjust the trip schedule.

九、如有相關詢問，請洽本協會學生旅遊召集人 呂才雄 PP Michael，
E-mail：2iso@yahoo.com.tw，電話：0932-309-034。

理	事	長	侯玳梁 DG D.L.
副	理	長	李博信 DG Marine
副	理	長	曾國峰 DG Gordon
秘	書	長	王俊隆 PP Bono